

শ্রীশ্রীগৌরসুন্দরের আবির্ভাব বাসরে

শ্রীল ভক্তিবিনোদ ঠাকুর-বিরচিত

প্রভুহে,

এমন দুর্ম্মতি সংসার-ভিতরে

পড়িয়া আছিনু আমি।

তব নিজ-জন কোন মহাজনে

পাঠাইয়া দিলে তুমি॥

prabhuhe,

emana durmati samsara-bhitare

pariyā āchinu āmi।

tava nija-jana kona mahajane

pāthāiyā dile tumi॥

দয়া করি মোরে পতিত দেখিয়া

কহিল আমারে গিয়া।

ওহে দীন জন শুন ভাল কথা

উল্লসিত হ'বে হিয়া॥

dayā kari more patita dekhiyā

kahila āmāre guyā।

ohe dīna jana śuna bhāla kathā

ullasita habe hiyā॥

তোমারে তারিতে শ্রীকৃষ্ণচৈতন্য

নবদ্বীপে অবতার।

তোমা হেন কত দীন হীন জনে

করিলেন ভব-পার॥

tomāre tārite śrī-kṛṣṇa-caitanya

nabadvīpe avatāra।

tomā hena kata dīna hīna jane

karilena bhava-pāra॥

বেদের প্রতিজ্ঞা রাখিবার তরে

রুক্মিদেশ-বিপ্রসূত।

মহাপ্রভু নামে নদীয়া মাতায়

সঙ্গে ভাই অবধূত॥

vedera pratijñā rākhibāra tare

rukma-varṇa-biprasuta।

mahāprabhu nāme nadīyā mātāya

saṅge bhāi abadhūta॥

নন্দসূত যিনি চৈতন্য গোঁসাঙ্গ

নিজ নাম করিদান।

তারিল জগৎ তুমি ও যাইয়া

লহ নিজ পরিত্বাণ॥

nanda-suta jini caitanya gonsāñi

nija nāma kari dāna|
tārila jagat tumi o jāiyā
laha nija paritrāṇa||

সে কথা শুনিয়া আসিয়াছি নাথ
তোমার চরণ-তলে।
ভক্তিবিনোদ কাঁদিয়া কাঁদিয়া
আপন কাহিনী বলে ॥॥
se kathā śuniyā āsiyāchi nātha
tomāra caraṇa-tale।
bhakativinoda kāñdiyā kāñdiyā
āpana kāhinī bale॥

শ্রীল বাসুদেব ঘোষ বিরচিত
śrīla vāsudeva ghoṣa viracita
জয় জয় কলরব নদীয়া নগরে।
জনম লভিলা গোরা শটীর উদরে॥
jaya jaya kalaraba nadīya nagare।
janama labhilā gorā śacīra udare॥

ফাল্গুন পূর্ণিমা তিথি নক্ষত্র ফাল্গুনী।
শুভক্ষণে জনমিলা গোরা দ্বিজমণি॥
phālguna pūrnimā tithi nakṣatra phālgunī।
śubhakṣaṇe janamilā gorā dvijamaṇi॥

পূর্ণিমার চন্দ্ৰ জিনি কিৱণ প্ৰকাশ।
দূৰে গেল অঙ্ককাৰ পাইয়া নৈৱাশ॥
pūrnimāra candra jini kirāṇa prakāś।
dūre gela andhakāra pāiyā nairāśa॥

দ্বাপৰে নন্দেৰ ঘৰে কৃষ্ণ অবতাৱ।
যশোদা উদৱে জন্ম বিদিত সংসাৱ॥
dvāpare nandera ghare kṛṣṇa avatāra।
yaśodā udare janma vidita saṁsāra॥

শটীর উদৱে এবে জন্ম নদীয়াতে।
কলিযুগেৰ জীৱ সব নিষ্ঠাৱ কৱিতে॥
śacīra udare eve janma nadīyāte।
kaliyugera jīva saba nistāra karite॥

বাসুদেব ঘোষ কহে মনে কৱি আশা।
গৌৱ-পদ-দ্বন্দ্ব হৰ্দে কৱিয়া ভৱসা ॥॥
vāsudeva ghoṣa kahe mane kari āśā।
gaura-pada-dvandva hṛde kariyā bharasā॥

শ্রীল ভক্তিবিনোদ ঠাকুর-বিরচিত
śrīla bhaktivinoda ṭhākura viracita

শ্রীরাধার ভাবে যিনি সুবর্ণ বরণ ।
সাঙ্গেপাঙ্গে নবংৰূপে যাঁৰ সংকীর্ণণ ॥
śrī-rādhāra bhāve jini suvarṇa varāṇa |
sāṅgopāṅge navadvīpe jāra saṅkīrttaṇa ||

কলিতে উপাস্য সেই কৃষ্ণ গৌরহরি ।
নবধা ভক্তিতে তাঁৰ উপাসনা করি ॥॥
kalite upāsya sei kṛṣṇa gaurahari |
navadhā bhaktite tāra upāsanā kari ||

শ্রীশ্রীগৌরসুন্দরের আবির্ভাব শ্রীমৎ ভক্তি-রক্ষক শ্রীল শ্রীধর দেব গোস্বামী মহারাজ-বিরচিত

অরুণ বসনে	সোনার সূরজ
উদিছে কেন রে আজ ।	
বসন্ত সুষমা	উজারি আপনা
তালে কেন জগমারা ॥	
aruna basane	sonara sūraja
udiche kena re āja	
basanta suṣamā	ujāri āpanā
ঢালে কেন জগমাঝাল ॥	
তরু গুল্মালতা	অপূর্ব বারতা
বহে কেন ফলে ফুলো ।	
ভঙ্গ ও বিহঙ্গে	কেন হেন রঙ্গে
সঙ্গীত তরঙ্গ তুলো ॥	
taru gulmalatā	apūrva bāratā
bahe kena phale phule	
bhrṅga o bihaṅge	kena hena raṅge
saṅgīta taraṅga tule	
পতিত দুর্জন	কেন রে গর্জন
উল্লাসে ফাটিয়া পড়ে ।	
বিদ্যা কুল ধন	অভিমানী জন
কেন ম্লান দুঃখ ভরে ॥	
patita dūrjana	kena re garjana
ullāse phāṭiyā paṛe	
vidyā kula dhana	abhimānī jana
kena mlāna duḥkha bhare	

আকাশ বাতাস শুচাইয়া আস
 আশ্চাসে ভাসায়ে দেয়।
 সাধুজন মন সুখ বিতরণ-
 আবেশে উন্নাদ হয়॥

ākāśa bātāsa ghucāiyā trāsa
 āśvāse bhāsāye deyal
 sādhujana mana sukha bitaraṇa-
 āveṣe unmāda haya॥

চৌদিকেতে ধ্বনি কি অপূর্ব শুনি
 বহুজন উচ্চরোল।
 হরে কৃষ্ণ রাম নাম দিব্যধাম
 হরি হরি হরি বোল॥

caudikete dhvani ki apūrva śuni
 bahujanauccarola।
 hare kṛṣṇa rāma nāma divyadhāma
 hari hari hari bola॥

ফাল্গুনী পূর্ণিমা হিন্দোল রঙিমা
 সুজন-ভজন রাগে।
 সংকীর্তন সনে মরম গহনে
 না জানি কি ভাব জাগে॥

phālgunī pūrnimā hindola raṅgimā
 sujana-bhajana rāge।
 saṅkīrtana sane marama gahane
 nā jāni ki bhāva jāge॥

সন্ধ্যা সমাগম তপন মগন
 কেন হেম ঘন কোলে।
 অপরূপ কত পূরব পর্বত
 সুবর্ণচন্দনমা ভালে॥

sandhyā samāgama tapana magana
 kena hema ghana kole।
 aparūpa kata pūrava parvata
 suvarṇa candramā bhāle॥

সুবর্ণচন্দনমা পশিছে নীলিমা
 সে নীল বিলীন হেমে।
 ইথে কিবা ভায় সাধুজন গায়
 কলঙ্ক না রহে প্রেমে॥

suvarṇa candramā paśiche nīlimā
 se nīla vilīna heme।
 ithe kibā bhāya sādhujana gāya
 kalaṅka nā rahe preme॥

মহাজনে বলে গ্রহণের ছলে
 সঙ্গে নাম সংকীর্তন।
 গৌরচন্দ্ৰোদয় পাপ রাহু ক্ষয়
 চন্দ্ৰশোভা প্ৰেম ধন॥
 mahājane bale grahañera chale
 saṅge nāma saṅkīrtana।
 gaura-candrodaya pāpa rāhu kṣaya
 candraśobhā prema dhama॥

মৰ্মজ্ঞ সকলে কহে কুতুহলে
 নীলিমা বিলীন চাঁদে।
 ছন্ন অবতার লুকান কাহার
 রাধা-রুচি-রূপ-ছাঁদে॥
 marmajña sakale kahe kutuhale
 nīlimā vilīna cāndel
 channa avatāra lukāna kāhāra
 rādhā-ruci-rūpa-chānde॥

ইথে হেন স্তুতি রাধা ভাব দৃঢ়তি
 সুবলিত শ্যামরাও।
 উদিল গৌরাঙ্গ নাম-প্ৰেম সঙ্গ
 জয় জয় গোৱা-গাও॥॥
 ithe hena stuti rādhā bhāva dyuti
 suvalita śyāmarāo।
 udila gauraṅga nāma-prema saṅga
 jaya jaya gora-gāo|||।

শ্রীচৈতন্য-চরিতামৃত আদিলীলা ১৩ অ, ৮৯-১২৪

Ādi 13, Text 89-124

TEXT 89

চৌদ্দ-শত সাত-শকে মাস যে ফাল্গুন।
 পৌর্ণমাসীর সন্ধ্যা কালে হৈলে সুভক্ষণ॥৮৯॥
 caudda-śata-śake māsa ye phālguna
 paurṇamāśira sandhyā-kāle haile śubha-kṣaṇa

TEXT 90

সিংহ-রাশি, সিংহ-লগ্ন, উচ্চ গ্রহগণ।
 ষড়-বর্গ, অষ্টবর্গ, সর্ব সুলক্ষণ॥৯০॥
 simha-rāśi, simha-lagna, ucca graha-gaṇa
 ṣad-varga, aṣṭa-varga, sarva sulakṣaṇa

TEXT 91

অ-কলঙ্ক গৌরচন্দ্ৰ দিলা দৱশন।
 স-কলঙ্ক চন্দ্ৰে আৱ কোন প্ৰয়োজন॥৯১॥

a-kalaṅka gauracandra dilā daraśana
sa-kalaṅka candre āra kon prayojana

TEXT 92

এত জানি' চন্দ্রে রাত্ৰি কৱিলা গ্ৰহণ।
'কৃষ্ণ' 'কৃষ্ণ' 'হৰি' নামে ভাসে ত্ৰিভুবন ॥৯২॥

eta jāni' rāhu kaila candrera grahaṇa
'kṛṣṇa' 'kṛṣṇa' 'hari' nāme bhāse tri-bhuvana

TEXT 93

জয় জয় ধ্বনি হৈল সকল ভূবন।
চমৎকার হৈয়া লোক ভাবে মনে মন ॥৯৩॥

jaya jaya dhvani haila sakala bhuvana
camatkāra haiyā loka bhāve mane mana

TEXT 94

জগৎ ভৱিয়া লোক বলে - 'হৰি' 'হৰি'।
সেইক্ষণে গৌরকৃষ্ণ ভূমে অবতৰি ॥৯৪॥

jagat bhariyā loka bale -'hari' 'hari'
sei-kṣaṇe gaurakṛṣṇa bhūme avatari

TEXT 95

প্ৰসন্ন হইল সব জগতেৰ মন।
'হৰি' বলি' হিন্দুকে হাস্য কৰয়ে ঘৰন ॥৯৫॥

prasanna ha-ila saba jagatera mana
'hari' bali' hinduke hāsya karaye yavana

TEXT 96

'হৰি' বলি' নারীগণ দেই হুলাহুলি।
স্বৰ্গে বাদ্য-নৃত্য কৰে দেব কুতুহলী ॥৯৬॥

'hari' bali' nārīgaṇa dei hulāhuli
svarge vādya-nṛtya kare deva kutūhalī

TEXT 97

প্ৰসন্ন হইল দশ দিক, প্ৰসন্ন নদীজল।
স্থাবৰ-জঙ্গম হৈল আনন্দে বিহুল ॥৯৭॥

prasanna haila dasa dik, prasanna nadījala
sthāvara-jaṅgama haila ānande vihvala

TEXT 98

নদীয়া উদয়গিৰি, পূর্ণচন্দ্ৰ গৌৱহৱি,
কৃপা কৱি' হইল উদয়।
পাপ-তমো হৈল নাশ, ত্ৰিজগতেৰ উল্লাস,
জগভৱি' হৱিধনি হয় ॥৯৮॥

nadīyā-udayagiri, pūrṇacandra gaurahari,
kṛpā kari' ha-ila udaya
pāpa-tamah haila nāśa, tri-jagatera ullāsa,

jagabhari' hari-dhvani haya

TEXT 99

সেইকালে নিজালয়, উঠিয়া অব্দেতরায়,
নৃত্য করে আনন্দিত-মনে।
হরিদাসে লৈয়া সঙ্গে, হৃষ্ণার-কৌর্তন-রঙ্গে,
কেনে নাচে, কেহ নাহি জানে॥৯৯॥

sei-kāle nijālaya, uṭhiyā advaita rāya,
nṛtya kare ānandita-mane
haridāse lañā saṅge, huṇkāra-kīrtana-raṅge
kene nāce, keha nāhi jāne

TEXT 100

দেখি উপরাগ হাসি', শীঘ্ৰ গঙ্গাধাটে আসি',
আনন্দে করিল গঙ্গাস্নান।
পাএগ উপরাগ ছলে, আপনার মনোবলে,
ৱ্রান্তগেরে দিল নানা দান॥১০০॥

dekhi' uparāga hāsi', sīghra gaṅgā-ghāṭe āsi'
ānande karila gaṅgā-snāna
pāññā uparāga-chale, āpanāra mano-bale,
brāhmaṇere dila nānā dāna

TEXT 101

জগৎ আনন্দময়, দেখি' মনে সবিস্ময়,
ঠারেঠোরে কহে হরিদাস।
তোমার ঐছন রঙ্গ, মোর মন পরসন্ন,
দেখি-কিছু কার্য্যে আছে ভাস॥১০১॥

jagat ānandamaya, dekhi' mane sa-vismaya,
ṭhāreṭhore kahe haridāsa
tomāra aichana raṅga, mora mana parasanna,
dekhi - kichu kārye āche bhāsa

TEXT 102

আচার্য্যরত্ন, শ্রীবাস, হৈল মনে সুখোল্লাস,
যাই' স্নান কৈল গঙ্গা-জলে।
আনন্দে বিহুল মন, করে হরি সংকীর্তন,
নানা দান কৈল মনোবলে॥১০২॥

ācāryaratna, śrīvāsa, haila mane sukhollāsa
yāi' snāna kaila gaṅgā-jale
ānande vihvala mana, kare hari-saṅkīrtana
nānā dāna kaila mano-bale

TEXT 103

এইমত ভক্ত্যতি, যাঁর যেই দেশে স্থিতি,
তাহাঁ তাহাঁ পাএগ মনোবলে।
নাচে, করে সঞ্জীর্ণন, আনন্দে বিহুল মন,

দান করে প্রহণের ছলে ॥১০৩॥

ei mata bhakta-yati, yāñra yei deśe sthiti,
tāhān tāhān pāñā mano-bale
nāce, kare saṅkīrtana, ānande vihvala mana,
dāna kare grahaṇera chale

TEXT 104

আক্ষণ, সজ্জন-নারী, নানা-দ্রব্যে পাত্র ভরি,
আইলা সবে ঘোতুক লইয়া।
যেন কাঁচা-সোণা-দ্যুতি, দেখি' বালকের মূর্তি,
আশীর্বাদ করে সুখ পাএ ॥১০৪॥
brāhmaṇa-sajjana-nārī, nānā-dravye pātra bhari'
āilā sabe yautuka la-iyā
yena kāñcā-soñā-dyuti, dekhi' bālakera mūrti,
āśirvāda kare sukha pāñā

TEXT 105

সাবিত্রী, গৌরী, সরস্বতী, শটী, রম্ভা, অরুণতী,
আর যত দেব-নারীগণ।
নানা-দ্রব্য পাত্র ভরি', আক্ষণীর বেশ ধরি,
আসি' সবে করেন দরশন ॥১০৫॥
sāvitrī, gaurī, sarasvatī, śacī, rambhā, arundhatī
āra yata deva-nārīgaṇa
nānā-dravye pātra bhari', brāhmaṇīra veśa dhari',
āsi' sabe karena daraśana

TEXT 106

অন্তরীক্ষে দেবগণ, সিঙ্গ, গঙ্কর্ব, চারণ,
স্তুতি-নৃত্য করে বাদ্য-গীত।
নর্তক, বাদক, ভাট, নবদ্বীপে যার নাট,
সবে আসি' নাচে পাএ প্রীত ॥১০৬॥
antarikṣe deva-gaṇa, gandharva, siddha, cāraṇa,
stuti-nṛtya kare vādy-gīta
nartaka, vādaka, bhāṭa, navadvīpe yāra nāṭa,
sabe āsi' nāce pāñā prīta

TEXT 107

কেবা আসে কেবা যায়, কেবা নাচে কেবা গায়,
সম্মালিতে নারে কার বোল।
খণ্ডিলেক দুঃখ-শোক, প্রমোদপূরিত লোক,
মিশ্র হৈলা আনন্দে বিহুল ॥১০৭॥
kebā āse kebā yāya, kebā nāce kebā gāya,
sambhālite nāre kāra bola
khaṇḍileka duḥkha-śoka, pramoda-pūrita loka,
miśra hailā ānande vihvala

TEXT 108

আচার্যরত্ন, শ্রীনিবাস, জগন্নাথমিশ্র-পাশ,
 আসি' তাঁরে করে সাবধান।
 করাইল জাতকর্ম, যে আছিল বিধি-ধর্ম,
 তবে মিশ্র করে নানা দান ॥১০৮ ॥

ācāryaratna, śrīnivāsa, jagannātha-miśra-pāśa,
 āsi' tāñre kare sāvadhāna
 karāila jātakarma, ye āchila vidhi-dharma,
 tabe miśra kare nānā dāna

TEXT 109

যৌতুক পাইল যত,
 ঘরে বা আছিল কত,
 সব ধন বিপ্রে দিল দান।
 যত নর্তক, গায়ন,
 ভাট, অকিঞ্চন জন,
 ধন দিয়া কৈল সবার মান॥১০৯॥

 yautuka pāila yata, ghare vā āchila kata,
 sabā dhana vipre dila dāna
 yata nartaka, gāyana, bhāṭa, akiñcana jana,
 dhana diyā kaila sabāra māna

TEXT 110

TEXT 111

TEXT 112

du-bāhute divya śaṅkha, rajatera malabaṅka,
svarṇa-mudrāra nānā hāragaṇa

TEXT 113

ব্যাঞ্জনখ হেমজড়ি, কটি-পট্টসূত্র-ডোরী,
হস্ত-পদের যত আভরণ।
চিত্রবর্ণ পট্টসাড়ী, বুনি ফোতো পট্টপাড়ী,
স্বর্ণ-রৌপ্য-মুদ্রা বহুধন ॥১১৩॥

vyāghra-nakha hema-jaḍi, kaṭi-paṭṭasūtra-ḍorī¹
hasta-padera yata ābharaṇa
citra-varṇa paṭṭa-sāḍī, buni photo paṭṭapāḍī,
svarṇa-raupya-mudrā bahu-dhana

TEXT 114

দুর্বা, ধান্য, গোরোচন, হরিদ্রা, কুক্ষুম, চন্দন,
মঙ্গল-দ্রব্য পাত্র ভরিয়া।
বস্ত্র-গুপ্ত দোলা চড়ি', সঙ্গে লঞ্চ দাসী-চেড়ী,
বস্ত্রালঙ্কার পেটালি ভরিয়া ॥১১৪॥

durvā, dhānya, gorocana, haridrā, kuñkuma, candana,
mañgala-dravya pātra bhariyā
vastra-gupta dolā caḍi' saṅge lañā dāsī ceḍi,
vastrālaiķāra peṭāri bhariyā

TEXT 115

ভক্ষ্য, ভোজ্য উপহার, সঙ্গে লাইল বহু ভার,
শচীগৃহে হৈল উপনীত।
দেখিয়া বালক-ঠাম, সাক্ষাৎ গোকুল-কান,
বর্ণ-মাত্র দেখি বিপরীত ॥১১৫॥

bhakṣya, bhojya, upahāra, saṅge la-ila bahu bhāra,
śacī-gṛhe haila upanīta
dekhiyā bālaka-ṭhāma, sākṣāt gokula-kāna,
varṇa-māṭra dekhi viparīta

TEXT 116

সর্ব অঙ্গ-সুনির্মাণ, সুবর্ণ-প্রতিমা-ভান,
সর্ব অঙ্গ-সুলক্ষণময়।
বালকের দিব্য জ্যোতি, দেখি' পাইল বহু প্রীতি,
বাঢ়সল্যেতে দ্রবিল হৃদয় ॥১১৬॥

sarva aṅga-sunirmāṇa, suvarṇa-pratimā-bhāna,
sarva aṅga-sulakṣaṇamaya
bālakera divya jyoti, dekhi' pāila bahu prīti,
vātsalyete dravila hr̥daya

TEXT 117

TEXT 118

putramātā-snānade, dila vastra vibhūṣaṇe,
 putra-saha miśrere sanmāni'
 śacī-miśrera pūjā lañā, manete hariṣa hañā,
 ghare ailā sītā thākurānī

TEXT 119

ଏହେ ଶଚୀ-ଜଗନ୍ନାଥ,
ପୂର୍ଣ୍ଣ ହଇଲ ସକଳ ବାଞ୍ଛିତ ।
ଧନ-ଧାନ୍ୟ ଭରେ ସର,
ଦିନେ ଦିନେ ହୁଯ ଆନନ୍ଦିତ ॥ ୧୧୯ ॥

aiche śacī-jagannātha, putra pāñā lakṣmīnātha,
 pūrṇa ha-ila sakala vāñchita
 dhana-dhānye bhare ghara, lokamānya kalevara,
 dine dine haya ānandita

TEXT 120

মিশ্র-বৈষ্ণব, শান্ত,
ধনভোগে নাহি অভিমান।
পুত্রের প্রভাবে যত,
বিষ্ণু প্রীতে দিজে দেন দান॥১২০॥

miśra-vaiṣṇava, śānta, alampaṭa, śuddha, dānta,
 dhana-bhoge nāhi abhimāna
 putrera prabhāve yata, dhana āsi' mile, tata,
 viṣṇu-prīte dvije dena dāna

TEXT 121

ଲଗ୍ନ ଗଣି ହର୍ମତି,
ଶୁଣେ କିଛୁ କହିଲ ମିଶ୍ରେରେ।
ମହା ପୁରୁଷେର ଚିହ୍ନ,
ଦେଖି,-ଏହି ତାରିବେ ସଂସାରେ ॥ ୧୨୧ ॥

lagna gaṇī' harṣamati, nīlāmbara cakravartī,
gupte kichu kahila miśrere
mahāpurusera cihna, lagne aṅge bhinna bhinna,

dekhi,-ei tāribe samsāre

TEXT 122

ଏହେ ପ୍ରଭୁ ଶୟୀ-ଘରେ,
ଯେହି ଇହା କରଯେ ଶ୍ରବଣ ।
ଗୋରପ୍ରଭୁ ଦୟାମୟ,
ସେହି ପାୟ ତାହାର ଚରଣ ॥ ୧୨୨ ॥

aiche prabhu śacī-ghare, kṛpāya kaila avatāre,
 yei ihā karaye śravaṇa
 gaura-prabhu dayāmaya, tānre hayena sadaya,
 sei pāya tānhāra carana

TEXT 123

পাইয়া মানুষ-জন্য,
হেন জন্য তার ব্যর্থ হৈল।
পাইয়া অমৃতধূনী,
জন্মিয়া সে কেনে নাহি মৈল॥ ১২৩ ॥

pāiyā mānuṣa janma, ye nā śune gaura-guṇa,
 hena janma tāra vyartha haila
 pāiyā amṛtadhūnī, piye viṣa-garta-pāni,
 janmiyā se kene nāhi maila

TEXT 124

শ্রীচৈতন্য-নিত্যানন্দ, আচার্য অদৈতচন্দ,
স্বরূপ-রূপ-রঘুনাথদাস।
ইহা-সবার শ্রীচরণ, শিরে বন্দি নিজধন,
জন্মলীলা গাইল কৃষ্ণদাস ॥১২৪ ॥

śrī-caitanya-nityānanda, ācārya advaitacandra,
 svarūpa-rūpa-raghunātha dāsa
 iñhā-sabāra śrī-caraṇa, śire vandi nija-dhana,
 janma-līlā gāila kṛṣṇadāsa

ଇତି ଶ୍ରୀଚିତନ୍ୟ-ଚରିତାମୃତେ ଆଦିଖଣେ ଜନ୍ମ-ମହୋତସବ-ବର୍ଣ୍ଣଂ ନାମ ତ୍ରୟୋଦଶଃ ପରିଚେଦ ॥ ୫ ॥
 iti śrīcaitanya-caritāmṛte ādikhaṇḍe janma-mahotsava-varṇanam nāma trayodaśah
 pariccheda|||